

PIRKIMO – PARDAVIMO SUTARTIS

2018 m. rugpjūčio 29 d. Nr.

Šakiai

Šakių rajono savivaldybės priešgaisrinė tarnyba (toliau – Tarnyba), juridinio asmens kodas 304148825, kurios registruota buveinė yra Bažnyčios g. 4, LT-71120 Šakiai, duomenys apie įstaigą kaupiami ir saugomi Lietuvos Respublikos juridinių asmenų registre, atstovaujama viršininko Gintauto Vedegio, veikiančio pagal Šakių rajono savivaldybės priešgaisrinės tarnybos nuostatus (toliau – **Pirkėjas**), ir Uždaroji akcinė bendrovė „Castrade“ (tiekėjas), juridinio asmens kodas 111578177, kurios registruota buveinė yra Lūšių g. 27-2, LT-08101 Vilnius, duomenys apie įmonę kaupiami ir saugomi Lietuvos Respublikos juridinių asmenų registre, atstovaujama generalinio direktoriaus Artūro Cicėno, veikiančio pagal įmonės įstatus (toliau – **Pardavėjas**), toliau kartu šioje prekių viešojo pirkimo–pardavimo sutartyje vadinami „Šalimis“, o kiekvienas atskirai – „Šalimi“, atsižvelgdami į mažos vertės pirkimo skelbiamos apklausos būdu rezultatus, sudarė šią prekių viešojo pirkimo–pardavimo sutartį, toliau vadinamą „Sutartimi“, ir susitarė dėl toliau išvardintų sąlygų.

1. SUTARTIES OBJEKTAS

1.1. Pardavėjas įsipareigoja parduoti, o Pirkėjas įsipareigoja nupirkti gaisrinį automobilį – „Mercedes Benz 1019“ ind. Nr. 38018314876117, valst. Nr. KOC 379.

1.2. Pardavėjas įsipareigoja pristatyti gaisrinį automobilį Sutarties 5 skyriuje numatytu adresu ir terminais.

2. SUTARTIES KAINA

2.1. Sutarties kaina –

taikomas fiksuotos kainos apskaičiavimo būdas.

2.2. Į sutarties kainą įskaičiuotos visos išlaidos ir mokesčiai, susijusios su Sutarties vykdymu, įskaitant gaisrinio automobilio pristatymą.

2.3. Sutarties 2.1 punkte nurodyta sutarties kaina yra vienintelis Pirkėjo mokėtinas maksimalus atlyginimas Pardavėjui pagal šią Sutartį. Jokios kitos Pardavėjo išlaidos prie Sutarties kainos nepriedamos bei nekompensuojamos (neatlyginamos).

2.4. Sutarties kaina negali būti keičiama visą Sutarties galiojimo laikotarpį, išskyrus šiame Sutarties punkte numatytą atvejį:

2.4.1. Šalys susitaria, kad Sutarties kaina gali kisti (didėti ar mažėti) dėl Sutarties galiojimo metu valstybės institucijų priimtų teisės aktų, keičiančių pridėtinės vertės mokesčio (toliau – PVM) dydį. Tokiu atveju Sutarties kaina Šalių susitarimu gali būti pakeista tiek, kiek pasikeičia mokestis, atitinkamai mažinant/didinant Sutarties kainos dalį be PVM taip, kad bendra Sutarties kaina su PVM išliktų nepakitusi.

2.4.2. Sutarties 2.4.1 punkte nurodytu atveju perskaičiuotą Sutarties kainą Šalys įformina papildomu rašytiniu susitarimu. Jei toks susitarimas būtų sudarytas, jis bus laikomas neatskiriama Sutarties dalimi.

3. ATSISKAITYMAS

- 3.1. Atsiskaitymas už gautą gaisrinį automobilį vykdomas pasirašius transporto priemonės perdavimo–priėmimo aktą, kurį pasirašo abiejų Šalių atsakingi darbuotojai ar kiti įgalioti asmenys.
- 3.2. Pasirašius gaisrinio automobilio perdavimo–priėmimo aktą, Pardavėjas pateikia Pirkėjui PVM sąskaitą faktūrą informacinės sistemos „E sąskaita“ priemonėmis.
- 3.3. Pirkėjas už gaisrinį automobilį atsiskaito mokėjimo pavedimu ne vėliau kaip per 30 kalendorinių dienų, kai iš Pardavėjo buvo gauta tinkamai įforminta PVM sąskaita-faktūra, nurodytą sumą pervesdamas į Pardavėjo nurodytą banko sąskaitą.

4. TRANSPORTO PRIEMONĖS PERDAVIMAS

- 4.1. Gaisrinio automobilio perdavimo–priėmimo faktas patvirtinamas transporto priemonės perdavimo–priėmimo aktu.
- 4.2. Pasirašydamas transporto priemonės perdavimo–priėmimo aktą, Pirkėjas patvirtina, kad Pardavėjas pateikė perkamą transporto priemonę pagal Sutarties sąlygas.
- 4.3. Pateiktus dokumentus ir perdavimo – priėmimo aktą Pirkėjas turi patvirtinti per 3 (tris) darbo dienas nuo jų gavimo. Jei per šį terminą Pirkėjas atskiru rašytiniu pranešimu nepateikia Pardavėjui jokių pastabų dėl pateiktos transporto priemonės, laikoma, kad Pirkėjas pretenzijų dėl atitinkamos transporto priemonės neturi ir perdavimo–priėmimo aktą patvirtina. Transporto priemonės perdavimo – priėmimo aktas pasirašomas 2 (dviem) vienodą teisinę galią turinčiais egzemplioriais.
- 4.4. Jeigu Pirkėjas atsisako priimti gaisrinį automobilį, jis privalo raštu Pardavėjui nurodyti transporto priemonės trūkumus. Jeigu Pardavėjas pripažįsta, kad perduodamas gaisrinis automobilis yra su trūkumais, Šalių susitarimu surašomas dvišalis aktas, kuriame nurodomi transporto priemonės trūkumai ir nustatomas šių trūkumų ištaisymo terminas.
- 4.5. Nuosavybės teisė į perkamą gaisrinį automobilį Pirkėjui pereina nuo transporto priemonės perdavimo–priėmimo akto pasirašymo momento. Pirkėjas pasirašo transporto priemonės perdavimo–priėmimo aktą, jei pateiktas gaisrinis automobilis atitinka Sutartyje nustatytus reikalavimus bei yra įvykdyti kiti Sutartyje nustatyti Pardavėjo įsipareigojimai.
- 4.6. Pardavėjas, pasirašydamas transporto priemonės perdavimo–priėmimo aktą patvirtina, kad Pirkėjo teisė disponuoti perduodama transporto priemone neatimta ir neapribota bei nėra jokių kitokių apsunkinimų ar apribojimų, galinčių įtakoti Pirkėjo nuosavybės teisę į transporto priemonę.

5. TIEKIMO TERMINAI IR SĄLYGOS

- 5.1. Pardavėjas įsipareigoja paruoštą eksploatacijai ir savo sąskaita užregistruotą VĮ „Regitra“ transporto priemonę pristatyti adresu: **Bažnyčios g. 4 Šakiai**, ne vėliau kaip per 10 (dešimt) kalendorinių dienų nuo šios Sutarties įsigaliojimo dienos.
- 5.2. Kartu su transporto priemone turi būti perduodama visa su ja susijusi techninė – eksploatacinė ir kt. dokumentacija.

6. ŠALIŲ TEISĖS IR PAREIGOS

- 6.1. Pirkėjas įsipareigoja:
 - 6.1.1. nedelsdamas suteikti Pardavėjui visą turimą informaciją ir/arba dokumentus, kurie gali būti reikalingi šiai Sutarčiai tinkamai vykdyti;
 - 6.1.2. Šalių sutartu laiku ir sutartyje vietoje priimti transporto priemonę, jeigu ji atitinka šioje Sutartyje keliamus ir kitus perkamai transporto priemonei taikomus kokybės reikalavimus;
 - 6.1.3. sumokėti Sutarties kainą sutartyje nustatyta tvarka ir terminais;

- 6.1.4. tinkamai vykdyti kitus įsipareigojimus, numatytus Sutartyje.
- 6.2. Pirkėjas turi šios Sutarties bei Lietuvos Respublikoje galiojančių teisės aktų numatytas teises.
- 6.3. Pardavėjas įsipareigoja:
- 6.3.1. tinkamai vykdyti Sutartį, nustatytu terminu atiduoti transporto priemonę, atlikti kitus įsipareigojimus, numatytus Sutartyje ir Techninėje specifikacijoje, įskaitant ir transporto priemonės defektų šalinimą;
- 6.3.2. atiduodamas transporto priemonę, atitinkančią Techninėje specifikacijoje nurodytą būklę, ir kad transporto priemonės atidavimo metu nėra jokių paslėptų trūkumų;
- 6.3.3. kartu su transporto priemone pateikti Pirkėjui visą būtiną dokumentaciją;
- 6.3.4. tinkamai vykdyti kitus įsipareigojimus, numatytus Sutartyje ir galiojančiuose Lietuvos Respublikos teisės aktuose;
- 6.3.5. jeigu kvalifikacija dėl teisės verstis atitinkama veikla nebuvo tikrinama arba tikrinama ne visa apimtimi, Vykdytojas įsipareigoja, kad pirkimo sutartį vykdys tik tokią teisę turintys asmenys.
- 6.4. Nė viena Šalis neturi teisės perleisti visų arba dalies teisių ir pareigų pagal šią Sutartį jokiai trečiajai Šaliai be išankstinio raštiško kitos Šalies sutikimo.

7. ATSAKOMYBĖ

- 7.1. Pardavėjas atsako už bet kokią žalą, kuri tiesiogiai arba netiesiogiai dėl transporto priemonės (jos dalies) trūkumų yra padaroma Pirkėjui, trečiajai šaliai ar jų turtui, išskyrus atvejus, kai transporto priemonė (jos dalis) Pirkėjo yra naudojama ne pagal paskirtį ar pažeidžiant transporto priemonės naudojimo/eksploatavimo taisykles, kurias Pirkėjui perdavė Pardavėjas.
- 7.2. Tuo atveju, jeigu Pirkėjas turi pagrindą remtis šios Sutarties pažeidimu ar netinkamu jos vykdymu, jis turi teisę sulaikyti Pardavėjui mokamų sumų ar jų dalies mokėjimą, kol padaryti pažeidimai bus pašalinti.
- 7.3. Jeigu Sutartis nutraukiama dėl Šalies kaltės, ji kitai Šaliai privalo atlyginti dėl to pastarosios Šalies patirtus nuostolius.
- 7.4. Už šios Sutarties neįvykdymą arba netinkamą įvykdymą Šalys atsako pagal Lietuvos Respublikoje galiojančius teisės aktus.

8. NENUGALIMOS JĖGOS APLINKYBĖS (FORCE MAJEURE)

- 8.1. Nė viena iš Šalių neatsako už Sutarties neįvykdymą, jeigu ji įrodo, kad šios Sutarties neįvykdė dėl aplinkybių, kurių ji negalėjo kontroliuoti bei protingai numatyti šios Sutarties sudarymo metu, ir kad negalėjo užkirsti kelio tokių aplinkybių ar jų pasekmių atsiradimui.
- 8.2. Nenugalimos jėgos aplinkybių sąvoka apibrėžiama ir Šalių teisės, pareigos ir atsakomybės, esant šioms aplinkybėms reglamentuojamos Lietuvos Respublikos civilinio kodekso 6.212 straipsnyje bei Atleidimo nuo atsakomybės esant nenugalimos jėgos aplinkybėms taisyklėse, patvirtintose Lietuvos Respublikos Vyriausybės 1996 m. liepos 15 d. nutarimu Nr. 840 (Žin., 1996, Nr.68-1652).
- 8.3. Šalis turi nedelsdama, bet ne vėliau kaip per 5 (penkias) darbo dienas, pranešti kitai Šaliai raštu apie nenugalimos jėgos aplinkybių, dėl kurių šios Sutarties įvykdymas gali tapti neįmanomas ir jų įtaką šios Sutarties įvykdymui. Jeigu šio pranešimo kita Šalis negauna per nustatytą laiką po to, kai Sutarties neįvykdžiusi Šalis sužinojo ar turėjo sužinoti apie tą aplinkybę, tai pastaroji Šalis privalo atlyginti dėl pranešimo negavimo atsiradusius nuostolius.
- 8.4. Jeigu nenugalimos jėgos aplinkybės tęsiasi ilgiau kaip 3 (tris) mėnesius nuo pranešimo apie jas gavimo dienos, bet kuri Šalis gali nutraukti šią Sutartį apie tai raštu pranešusi kitai Šaliai prieš 5 (penkias) darbo dienas.

9. SUTARTIES ĮSIGALIOJIMAS. SUTARTIES PASIBAIGIMAS

- 9.1. Sutartis įsigalioja po to, kai Šalių įgalioti atstovai ją pasirašo.
- 9.2. Sutartis galioja nuo jos įsigaliojimo momento iki visų įsipareigojimų pagal sutartį įvykdymo.
- 9.3. Jei bet kuri šios Sutarties nuostata pripažįstama visiškai ar iš dalies negaliojančia, tai neturi įtakos kitų Sutarties nuostatų galiojimui.
- 9.4. Nutraukus Sutartį ar jai pasibaigus, lieka galioti šios Sutarties nuostatos, susijusios su atsakomybe bei atsiskaitymais tarp Šalių pagal šią Sutartį.
- 9.5. Ši Sutartis gali būti nutraukta:
 - 9.5.1. raštišku Šalių susitarimu;
 - 9.5.2. nenugalimos jėgos aplinkybėms tęsiantis ilgiau kaip 3 (tris) mėnesius ir bet kuriai Šaliai raštu pranešus kitai Šaliai prieš 5 (penkias) darbo dienas.
- 9.6. Pirkėjas turi teisę vienašališkai nutraukti Sutartį prieš terminą šiais atvejais:
 - 9.6.1. kai Pardavėjas bankrutuoja arba yra likviduojamas, sustabdo ūkinę veiklą arba Lietuvos Respublikos įstatymuose ir kituose teisės aktuose numatyta tvarka susidaro analogiška situacija;
 - 9.6.2. kai keičiasi Pardavėjo organizacinė struktūra – teisinis statusas, pobūdis ar valdymo struktūra ir tai gali turėti įtakos tinkamam Sutarties įvykdymui;
 - 9.6.3. kai Pardavėjas nesilaiko Sutarties įvykdymo terminų;
 - 9.6.4. Pardavėjas perleidžia įsipareigojimus pagal Sutartį be Pirkėjo rašytinio sutikimo;
 - 9.6.5. kai Pardavėjas nevykdo kitų savo sutartinių įsipareigojimų ir tai yra esminis Sutarties pažeidimas.
- 9.7. Pardavėjas turi teisę vienašališkai nutraukti šią Sutartį prieš terminą šiais atvejais:
 - 9.7.1. kai Pirkėjas nevykdo ar netinkamai vykdo savo sutartinius įsipareigojimus ir toks nevykdymas ar netinkamas vykdymas yra esminis Sutarties sąlygų pažeidimas;
 - 9.7.2. kai Pirkėjas bankrutuoja arba yra likviduojamas.
- 9.8. Šalis, ketinanti vienašališkai nutraukti Sutartį, prieš 14 (keturiolika) dienų raštu praneša kitai Šaliai apie savo ketinimus ir nustato ne trumpesnę nei 3 (trijų) dienų terminą pranešime nurodytiems trūkumams ištaisyti. Jei kaltoji Šalis per pranešime nurodytą terminą nepašalina Sutarties pažeidimų, Sutartis laikoma nutraukta nuo termino pasibaigimo dienos.
- 9.9. Sutarties nutraukimas nepanaikina teisės reikalauti atlyginti nuostolius, atsiradusius dėl Sutarties neįvykdymo.

10. GINČŲ NAGRINĖJIMO TVARKA

- 10.1. Visi kilę ginčai ar nesutarimai, susiję su šia Sutartimi, tarp Šalių sprendžiami derybų būdu arba teismine tvarka.
- 10.2. Šalys visus ginčus stengiasi išspręsti derybomis. Kilus ginčui ar nesutarimui, susijusiam su šia Sutartimi, Šalis raštu išdėsto savo nuomonę kitai Šaliai ir pasiūlo ginčo ar nesutarimo sprendimą. Gavusi pasiūlymą ginčą spręsti derybomis, Šalis privalo jį atsakyti per 15 darbo dienų. Ginčas turi būti išspręstas per ne ilgesnį nei 30 darbo dienų terminą nuo derybų pradžios. Jei ginčo išspręsti derybomis nepavyksta arba jei kuri nors Šalis laiku neatsako į pasiūlymą ginčą ar nesutarimą spręsti derybomis, Šalis turi teisę, įspėdama apie tai kitą Šalį, pereiti prie kito ginčų sprendimo procedūros etapo.
- 10.3. Visi ginčai, kylantys dėl šios Sutarties ar su ja susiję, nepavykus jų išspręsti derybų būdu, sprendžiami vadovaujantis Lietuvos Respublikos teisės aktais Lietuvos Respublikos teismuose pagal Pirkėjo buveinės vietą.

11. KITOS NUOSTATOS

- 11.1. Ši sutartis sudaryta lietuvių kalba dviem egzemplioriais, po vieną kiekvienai Šaliai, turinčiais vienodą juridinę galią.

11.2. Sutartis yra sudaryta pagal Lietuvos Respublikos įstatymus ir yra jais reglamentuojama.
 11.3. Sutartis jos galiojimo laikotarpiu gali būti keičiama neatliekant naujos pirkimo procedūros, vadovaujantis Viešųjų pirkimų įstatymo 89 straipsniu.

11.4. Už sutarties vykdymą ir sutarties bei pakeitimų paskelbimą atsakingas Pirkėjo atstovas – viršininkas Gintautas Vedegys tel. 8 676 77 956, el. paštas: sakiupt@gmail.com. Už sutarties vykdymą atsakingas Pardavėjo atstovas vadybininkas Valerij Bobrovskij, tel. 8 610 , el.paštas: valerijus@castrade.lt.

11.5. Sutartį sudaro šie dokumentai:

11.5.1. Sutartis;

11.5.2. Techninė specifikacija (priedas Nr.1).

ŠALIŲ REKVIZITAI

Pirkėjas:

VšĮ Šakių rajono savivaldybės priešgaisrinė tarnyba

Bažnyčios g. 4, LT-71120, Šakiai

Juridinio asmens kodas 304148825

Sąskaita Nr. LT494010051003601415

AB LUMINOR

Banko kodas 40100

Tel./faks. (8 676) 77956

Pardavėjas:

UAB „Castrade“

Lūšių g. 27-2, LT-08101 Vilnius

Juridinio asmens kodas: 111578177

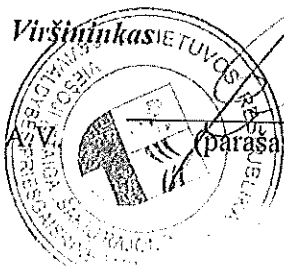
Sąskaitos Nr. LT83 7300 0101 1612 9678

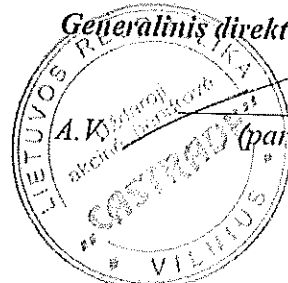
AB Swedbank bankas

Banko kodas 73000

Tel. (8 5) 275 8129

Faks. (8 5) 272 6328

 *Gintautas Vedegys*
 (parašas) Vardas Pavardė

 *Artūras Cicėnas*
 (parašas) Vardas Pavardė



UŽDAROJI AKCINĖ BENDROVĖ „CASTRADĖ“

Lūšių g. 27 – 2 LT-08101 Vilnius, tel. +370 5 2758129, faks.: + 370 5 2726328, Juridinio asmens kodas: 111578177,
PVM mokėtojo kodas: LT115781716

**GAISRINIO AUTOMOBILIO
PERDAVIMO – PRIĖMIMO AKTAS**

2018 m. rugpjūtis 31 d.
Vilnius

1. Šiuo aktu UAB „Castrade“, toliau vadinamas PERDAVĖJU, perduoda, o Šakių rajono savivaldybės priešgaisrinė tarnyba, toliau vadinamas PRIĖMĖJU, priima gaisrinį automobilį „Mercedes Benz 1019“ ind. Nr. 38018314876117, valst. Nr. KOC 379, pagal pirkimo – pardavimo sutartyje nurodytą techninę specifikaciją:

„Mercedes Benz 1019“ ind. Nr. 38018314876117, valst. Nr. KOC 379.

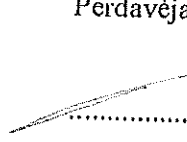
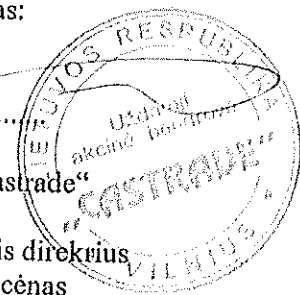
2. PERDAVĖJAS patvirtina, o PRIĖMĖJAS sutinka, kad automobilis - neapgadintas, atitinka įmonės - gamintojos kokybės reikalavimus, su visa serijine ir pirkimo-pardavimo sutartyje numatyta komplektacija ir priedais.

3. PRIĖMĖJAS jokių pretenzijų dėl perduodamo automobilio ir jo įrangos techninės būklės neturi.

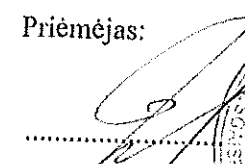
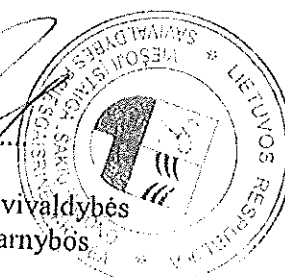
4. Perdavimas - priėmimas atliktas 2018 m. rugpjūčio 31 d..

5. Šis aktas sudarytas dviem egzemplioriais po vieną PERDAVĖJUI ir PRIĖMĖJUI.

Perdavėjas:



UAB „Castrade“
Generalinis direktorius
Artūras Cicėnas

Priėmėjas:



Šakių rajono savivaldybės
priešgaisrinės tarnybos
Viršininkas
Gintautas Vedegys